

### **30. November 2025**

Kommunale Volksabstimmung

# **Botschaft**

an die stimmberechtigten Bürgerinnen und Bürger der Einwohnergemeinde Zollikofen

## Entwurf GGR 22.10.2025

Der Gemeinderat hat eine Urnenabstimmung angesetzt auf

# Sonntag, 30. November 2025

## **Abstimmungszeit**

Sonntag, 10:00 bis 12:00 Uhr

## Wahl- und Abstimmungslokale

Aula Sekundarstufe I, Schulhausstrasse 30 Schulhaus Steinibach, Aarestrasse 45

Die Stimmberechtigten können nach freier Wahl in einem dieser Lokale abstimmen oder vorgängig von der brieflichen Stimmabgabe Gebrauch machen.

## Abstimmungsvorlage

Budget 2026

# 1 Budget 2026

## **Einleitung**

15

Der Grosse Gemeinderat unterbreitet 5 Ihnen das Budget für das Jahr 2026 zur Genehmigung.

Nebst den nachfolgenden Eckwerten in dieser Botschaft sind zum Budget, mittels nachfolgendem QR-Code oder Link, weitere Erläuterungen zu den «einzelnen Aufgabenbereichen» und zur «Investitionsrechnung» einsehbar. Ebenfalls ist darin eine Übersicht der Fachbegriffe (Glossar) enthalten. Falls Sie sich ausführlicher mit den Zahlen befassen möchten, steht Ihnen ein detailliertes Budget zur Verfügung. Alle Unterlagen sind auf der Website aufgeschaltet: <a href="https://www.zollikofen.ch/abstim-mungen/vorlagen">www.zollikofen.ch/abstim-mungen/vorlagen</a>

Das Budget kann auch bei der Gemeindeverwaltung, Finanzverwaltung, Wahlackerstrasse 25, Zollikofen, Telefon +41 31 910 91 52 oder per E-Mail info@zollikofen.ch kostenlos bezogen werden.

30

## Das Wichtigste in Kürze

Das Budget 2026 sieht eine Steueranlage von 1.35 Einheiten vor. Im Vergleich zum Vorjahr wird die Steueranlage um 0.5 Zehntel reduziert. Das Budget des allgemeinen Haushalts (Steuerhaushalt) weist im Vergleich zum Budget 2025 und der Jahresrechnung 2024 folgende Eckwerte auf:

Ergebnis allgemeiner Haushalt	Budget 2026	Budget 2025	Rechnung 2024
Erfolgsrechnung	54'250.00	-1'663'030.00	875'916.22
Investitionsrechnung	6'925'000.00	4'217'000.00	4'209'335.39
Abschreibungen	1'854'180.00	3'006'250.00	2'784'940.10
Selbstfinanzierung	1'944'970.00	927'770.00	4'779'209.56
Finanzierungsergebnis	-4'980'030.00	-3'289'230.00	569'874.17
Selbstfinanzierungsgrad	28.1 %	22.0 %	113.5 %

Das Budget 2026 der Erfolgsrechnung des allgemeinen Haushalts sieht vor:

Total Aufwand	Fr. 49'009'110.00
Total Ertrag	Fr. 49'063'360.00
Ergebnis (Ertrag)	Fr. 54'250.00
Steueranlage: Liegenschaftssteuer:	neu 1.35 Einheiten unverändert 1.0 ‰

Der Grosse Gemeinderat hat mit ■ gegen ■ Stimmen, bei ■ Enthaltungen (anwesende Ratsmitglieder: ■, Vorsitz stimmt nicht mit) dem Budget 2026 mit reduzierter Steueranlage von 1.35 Einheiten zugestimmt.

- 2 -

## Was bringt das Budget 2026?

- Senkung der Steueranlage um 0.5
   Steueranlagezehntel auf neu 1.35
   Einheiten.
- Unveränderte Liegenschaftssteueranlage von 1.00 ‰ des amtlichen Werts.
- Gewährleisten der gemeindeeigenen Dienstleistungen.
- Einmalige Mehrwertabschöpfung aus der Teil-Überbauungsordnung Webergut Nord.
- Höhere Transferkosten an die Finanz- und Lastenausgleiche.

15

25

- Spezialfinanzierung Feuerwehr: Gleichbleibender Ansatz für die Feuerwehrersatzabgabe.
- Spezialfinanzierungen Wasserversorgung und Abwasserentsorgung: Unveränderte Ansätze für Grundund Verbrauchsgebühren.
- Spezialfinanzierung Abfallentsorgung: Erhöhung der Verbrauchsgebühren um rund 15 % per 1. Januar 2026 bei gleichbleibenden Grundgebühren.

Das Budgetergebnis 2026 der Erfolgsrechnung im allgemeinen Haushalt fällt mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 54'250.00 aus. Das Budget sieht eine um 0.5 Steueranlagezehntel reduzierte Steueranlage von neu 1.35 Einheiten vor. Die Gemeindebehörden erachten eine moderate Steuersenkung aufgrund der finanziellen Ausgangswerte sowie unter Berücksichtigung der Finanzplanergebnisse 2026 – 2030 als vertretbar.

Aus der Überbauungsordnung Webergut Nord kann ein einmaliger Planungsmehrwert von Fr. 0.36 Mio. vereinnahmt werden. Ohne diesen Sondereffekt würde das Budget einen Aufwandüberschuss von Fr. 0.3 Mio. ausweisen.

Der Personalaufwand nimmt im Vergleich zum Vorjahr um etwa Fr. 0.49 Mio. zu. Der höhere Personalaufwand ist vor allem auf den steigenden Bedarf an Betreuungspersonal für die Tagesschule und Schulferienbetreuung zurückzuführen (+Fr. 0.33 Mio. für Löhne der Lehrkräfte).

Im Budget ist die Sanierung des stillgelegten Kugelfangs Meielen im Betrag von Fr. 0.69 Mio. enthalten. Der Bund und Kanton beteiligen sich an der Sanierungsvornahme, so dass die Gemeinde Nettokosten von Fr. 77'000.00 zu bezahlen hat.

Der Sach- und übrige Betriebsaufwand (Verbrauchsmaterial, baulicher- und betrieblicher Unterhalt, Dienstleistungen gen und Honorare, Anschaffungen) vermindert sich unter Abzug der Kosten für die Sanierung des Kugelfangs Meielen um Fr. 50'830.00. Die Mehrund Minderaufwendungen verteilen sich über sämtliche Aufgabengebiete des Gemeinwesens.

Ab dem Budgetjahr 2026 besteht kein abschreibungspflichtiges Verwaltungsvermögen aus der Zeit vor Einführung des neuen Rechnungslegungsmodells (HRM2) mehr (-Fr. 1.32 Mio.). Die or-

dentlichen Abschreibungen vermindern sich im allgemeinen Haushalt unter Berücksichtigung der Investitionstätigkeit im Vergleich zum Vorjahr um Fr. 1.15 Mio. Es wird im Budget mit ordentlichen Abschreibungen von Fr. 1.85 Mio. gerechnet.

Der Finanzaufwand vermindert sich im Vergleich zum Vorjahr um rund Fr. 0.1 Mio., was vorwiegend auf die geringere Verzinsung zugunsten der Spezialfinanzierungen und auf tiefere Vergütungszinse für Steuern zurückzufüh-15 ren ist.

Die Zunahme der Wohnbevölkerung und die meist höheren Ansätze je Einwohnende wirken sich bei den Gemeindeanteilen an die Lastenausgleiche kostensteigernd aus. Über alle Beiträge des Finanz- und Lastenausgleichs ergibt sich gegenüber dem Vorjahr eine Mehrbelastung von netto Fr. 0.36 Mio. Insbesondere ist mit einem höheren Kostenanteil an den Lastenausgleich Sozialhilfe zu rechnen.

Mit der Steueranlage von 1.35 Einheiten werden im Vergleich zum Vorjahr bei den Steuern (allgemeine Gemeindesteuern, Sondersteuern und Liegenschaftssteuern) Mehrerträge von netto rund Fr. 1.02 Mio. veranschlagt.

Bei den Einkommens- und Vermögenssteuern natürlicher Personen wird im Vergleich zum Vorjahr ein Mehrertrag von Fr. 0.57 Mio. erwartet. Die wirtschaftlichen Faktoren fallen positiv aus und der Steuerertrag wird mit der steigenden Zahl an steuerpflichtigen Personen begünstigt.

Der Ertrag aus Quellensteuern wurde im Vergleich zum laufenden Jahr um Fr. 68'000.00 höher veranschlagt. Bei den Gewinnsteuern von juristischen

Personen (Firmen, Unternehmungen) wird mit einem Mehrertrag von Fr. 0.13 Mio. gerechnet.

50 Der Ertrag aus Liegenschaftssteuern sieht im Vergleich zum Vorjahr eine Ertragszunahme von Fr. 0.16 Mio. vor.

Der allgemeine Haushalt und der Gesamthaushalt weisen eine unzureichende Selbstfinanzierung aus. Der Finanzierungsfehlbetrag von Fr. 4.98 Mio. zeigt den Liquiditätsbedarf beziehungsweise die Tendenz einer Neuverschuldung.

Aus Sicht der Gemeindebehörden ist das vorliegende Budget mit dem geringfügigen Ertragsüberschuss aufgrund der Ausgangswerte (u. a. Bilanzüberschuss, Verschuldung) vertretbar. Der Ertragsüberschuss wird dem vorhandenen Bilanzüberschuss zugeführt. In gesetzlicher Hinsicht bleibt das finanzielle Gleichgewicht gewahrt.

## Finanzielle Planung

Der Finanzplan 2026 – 2030 rechnet in den Planjahren mit einem durchschnittlichen Aufwandüberschuss von jährlich Fr. 1.22 Mio. Die defizitären Planergebnisse können durch den vorhanden Bilanzüberschuss ausgeglichen werden.

Die Planperiode sieht eine Steueranlage von neu 1.35 (Vorjahr: 1.40) Einheiten vor. Im Planzeitraum wird mit einer steigenden Anzahl an Steuerpflichtigen gerechnet und daher von zunehmenden Fiskalerträgen ausgegangen. Die Steuergesetzrevision 2027 wird zu Mindererträgen an Steuern führen und sich bremsend bei den Zuwachsraten auswirken.

Bei den lastenausgleichsberechtigten
Aufgaben nehmen die Gemeindeanteile aufgrund der steigenden Wohnbevölkerung und wegen den meist höheren Pro-Kopf-Beiträgen zu. Insbesondere beim Beitrag an den Lastenausgleich Lehrergehälter sind in den
Planjahren höhere Ausgaben zu erwarten.

In den Planberechnungen wird mit steigendem Personal-, Sach- und Betriebsaufwendungen gerechnet.

In der Investitionsplanung sind Generationenprojekte in die Schulinfrastruktur vorgesehen. Mit den kostenintensiven Projekten für den Schulraum wird das bisherige durchschnittliche Investitionsvolumen in der Planzeitspanne übertroffen. Als Folge der Investitionstätigkeit steigen die Kapital- und Betriebsfolgekosten. Mit der ungenügenden Selbstfinanzierung nimmt der Kapitalbedarf beziehungsweise das Fremdkapital zu und führt zu steigendem Zinsaufwand. Der finanzielle Handlungsspielraum bleibt wegen der unbefriedi-Selbstfinanzierung 35 genden schränkt. Die Steueranlage ist unter Berücksichtigung der Rechnungsergebnisse sowie der Finanz- und Investitionsplanung auf das Budgetjahr 2028 40 neu zu bewerten. Nach aktuellem Planungsstand werden im Planjahr 2028

hohe Investitionskosten anfallen. Es

darf jedoch festgehalten werden, dass mit den soliden finanziellen Ausgangswerten das Finanzhaushaltsgleichgewicht in gesetzlicher Hinsicht bestehen bleibt.

Der Leitsatz des Gemeinderats «Wir planen unsere Finanzen vorausschauend, um Investitionen in eine lebenswerte Zukunft zu ermöglichen» ist als Grundgedanke sowohl in die Finanzplanung als auch in die Budgeterstellung 2026 eingeflossen. Demnach soll eine Verschuldung vermieden oder möglichst tief gehalten werden. Die Steueranlage und die wiederkehrenden Gebühren sind auf tiefem Niveau zu halten, damit die Gesamtsteuerbelastung der Gemeinde Zollikofen möglichst gering ausfällt.

Die Erfolgsrechnung für das Jahr 2025 wird, gestützt auf die im Oktober 2025 vorliegenden Daten, um rund Fr. ■ Mio. besser/schlechter abschliessen. Das Rechnungsergebnis pro 2025 dürfte demnach einen Aufwand-/Er- tragsüberschuss von etwa Fr. ■ Mio. ausweisen. Unter Berücksichtigung der Erfahrungswerte sollte sich der effektive Rechnungsabschluss 2025 gegenüber der Prognose tendenziell verbessern.

## **Antrag**

Der Grosse Gemeinderat empfiehlt den Stimmberechtigten mit ■ gegen ■ Stimmen bei ■ Enthaltungen (anwesende Ratsmitglieder: ■, Vorsitz stimmt nicht mit) zu beschliessen:

- 1. Für das Jahr 2026 werden die Steueranlagen wie folgt festgesetzt:
- a. Ordentliche Steueranlage: Das
   5 1.35-fache der gesetzlichen Einheitsansätze;
  - b. Liegenschaftssteuern: 1 ‰ des amtlichen Werts.
- 2. Das Budget der Erfolgsrechnung für das Jahr 2026, bestehend aus dem allgemeinen Haushalt und den Spezialfinanzierungen, wird genehmigt.
- 15 Zollikofen, 22. Oktober 2025

#### GROSSER GEMEINDERAT ZOLLIKOFEN

20 Der Präsident Andreas Buser

Der Sekretär 25 Stefan Sutter

### Anhang

- 30 Übersicht Erfolgsrechnung
  - Übersicht Investitionsrechnung
  - Grafik Sachgruppengliederung
  - Diagramme Bruttoaufwand, Bruttoertrag und Nettoaufwand nach
- 35 Funktionen



# Erfolgsrechnung nach Funktionen

Druckdatum:

28.08.2025

Zeit/Visum: 11:05 / sf

	[Felgarachauma	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
	Erfolgsrechnung			J			ŭ
Konto	Funktionale Gliederung ER	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
		5010501000 001	= 014 4 01 = 40 00			- 410001000 001	- 410001000 00
	Total	56'059'290.00	56'113'540.00	55'439'190.00	53'776'160.00	54'390'928.22	54'390'928.22
	Netto Aufwand Netto Ertrag	54'250.00			1'663'030.00	į	
	Notic Entrag	34 230.001		1		i	
0	Allgemeine Verwaltung	4'761'290.00	505'420.00	4'678'310.00	524'220.00	4'486'886.55	527'312.35
ľ	Netto Aufwand	170120000	4'255'870.00	. 0. 0 0.000	4'154'090.00	1 100 000100	3'959'574.20
0110	Legislative	169'140.00		136'750.00	500.00	148'093.20	
0120	Exekutive	550'660.00		567'900.00	10'200.00	541'198.44	
0220	Allgemeine Dienste	3'804'880.00		3'738'760.00	387'800.00	3'573'388.01	
0290	Verwaltungsliegenschaft	218'550.00		222'660.00		157'521.35	
	Wahlackerstrasse 25			 			
0291	Verwaltungsliegenschaft übrige Gebäude	18'060.00	126'220.00	12'240.00	125'720.00	66'685.55	133'247.05
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	2'631'260.00	2'460'190.00	1'889'390.00	1'795'070.00	1'758'480.98	1'678'702.56
	Netto Aufwand		171'070.00		94'320.00	ļ	79'778.42
1110	Polizei	161'730.00	7'750.00	151'050.00	5'900.00	155'876.05	
1400	Allgemeines Rechtswesen	83'890.00		83'830.00	329'700.00	88'251.85	
1402	Kinder- und Erwachsenenschutz	796'900.00	794'200.00	751'420.00	748'720.00	727'919.50	
1500	Feuerwehr	692'230.00	692'230.00	689'280.00	689'280.00	603'161.75	603'161.75
1610	Militärische Verteidigung	703'500.00	609'000.00	29'800.00		14'288.25	
1620	Zivilschutz	20'740.00		20'480.00	1'800.00	15'869.00	
1621	Ziviler Gemeindeführungsstab	37'510.00	19'310.00	38'070.00	19'670.00	30'668.50	
1626	Regionale Zivilschutzorganisation	134'760.00		125'460.00		122'446.08	
2	Bildung	12'782'390.00	2'475'290.00	12'027'410.00	1'996'540.00	11'205'707.43	1'986'463.53
0440	Netto Aufwand	0001400 00	10'307'100.00	7051400.00	10'030'870.00	750500 40	9'219'243.90
2110	Kindergarten	803'160.00		705'130.00 3'487'090.00	000.00	758'522.49	
2120 2130	Primarstufe Sekundarstufe I	3'408'680.00 2'097'180.00		2'071'330.00	890.00 150.00	3'154'416.10 1'761'585.42	
2140	Musikschulen	352'420.00	600.00	350'470.00	150.00	349'834.27	
2170	Schulliegenschaften	3'021'830.00	323'890.00	2'718'390.00	322'980.00	2'720'793.16	
2180	Tagesbetreuung	2'117'980.00		1'711'420.00	1'553'000.00	1'608'980.62	
2181	Schulferienbetreuung	90'660.00		69'530.00	56'810.00	32'202.05	
2190	Schulleitung und Schulverwaltung	475'560.00		490'300.00	13'080.00	427'915.70	
2192	Schulbibliothek	39'330.00	100.00	37'720.00	100.00	36'290.03	
2194	Freiwilliger Schulsport	48'960.00		48'960.00	10'000.00	48'281.95	
2196	Elternmitarbeit	1'000.00		1'000.00		530.10	
2197	Schulsozialarbeit	271'430.00	27'500.00	281'280.00	27'410.00	250'683.45	20'403.00
2910	Verwaltung	53'800.00	10'500.00	54'390.00	10'920.00	55'271.54	
2991	Erwachsenenbildung	400.00	1'330.00	400.00	1'200.00	400.55	1'425.00
3	Kultur, Sport und Freizeit	1'468'140.00	84'830.00	1'602'370.00	84'080.00	1'455'945.56	90'773.60
١	Netto Aufwand	1 400 140.00	1'383'310.00	1 002 370.00	1'518'290.00	1 400 940.00	1'365'171.96
3110	Museen und bildende Kunst	į	1 303 3 10.00	ì	1310290.00	i	1 303 17 1.90
3210	Bibliotheken	293'800.00	3'300.00	315'700.00	3'000.00	286'543.95	6'773.85
3220	Musik und Theater	12'000.00	0 000.00	10'800.00	0 000.00	10'800.00	
3290	Übrige Kultur	353'140.00'		402'820.00		311'601.00'	
3320	Massenmedien	57'870.00		69'940.00		52'927.00	
3410	Sport	640'500.00		686'750.00		621'055.80	
3420	, Freizeit	73'530.00	25'790.00	72'030.00	25'590.00	143'776.15	
3421	Freizeithaus Meielen	37'300.00	55'740.00	44'330.00	55'490.00	29'241.66	51'122.00
4	Gesundheit	80'030.00	2'350.00	81'020.00	2'500.00	62'552.79	1'706.15
4005	Netto Aufwand		77'680.00	i	78'520.00		60'846.64
4320	Krankheitsbekämpfung, übrige	400.00		400.00		400.00	
4330	Schulgesundheitsdienst	29'290.00		29'860.00		19'780.64	
4331 4340	Schulzahnpflege	43'230.00	2'350.00	43'650.00	2'500.00	37'046.15	
4340	Lebensmittelkontrolle	7'110.00	∠ 350.00	7'110.00	∠ 500.00	5'326.00	1'706.15
5	Soziale Sicherheit	20'961'070.00		20'734'860.00	10'330'550.00	19'157'126.47	
	Netto Aufwand		10'859'010.00		10'404'310.00		9'299'958.11
5240	Leistungen an Invalide	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
5310	Alters- und	195'040.00	40'450.00	228'180.00	48'480.00	223'708.45	48'600.60
5320	Hinterlassenenversicherung AHV Ergänzungsleistungen AHV / IV	2'808'400.00		2'843'760.00		2'850'486.00	
JJ2U	Liganzungsielstungen AFIV / IV	2 000 400.00		2040700.00		2 000 400.00 <sub>1</sub>	
	ı			ı i			



# Erfolgsrechnung nach Funktionen

Druckdatum:

28.08.2025

Zeit/Visum: 23:05 / sf

	Erfolgoroobnung	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
17 4	Erfolgsrechnung	•		ŭ			•
Konto	Funktionale Gliederung ER	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
		212.50					
5350	Leistungen an das Alter	3'050.00		3'050.00		877.45	
5410 5430	Familienzulagen Alimentenbevorschussung und	59'500.00		57'800.00	192'730.00	39'356.00 <sub> </sub> 281'561.75 <sub> </sub>	205'640.15
5430	inkasso	254'300.00	202 000.00	248'930.00	192 / 30.00	201301.73	205 640.15
5440	Jugendschutz allgemein	1'900.00		2'160.00		1'720.00	
5444	Offene Kinder- und Jugendarbeit	324'250.00		307'900.00	217'520.00	281'794.07	225'435.26
5450	Leistungen an Familien allgemein	1'379'720.00		1'544'940.00	1'212'080.00	1'205'058.50	986'400.05
5451	Kinderkrippe und Kinderhorte	41'580.00	98'060.00	13'050.00	97'700.00	6'721.80	97'116.70
5591	Fonds für Arbeitsbeschaffung			1 1		1	
5720	Gesetzliche wirtschaftliche Hilfe	6'810'000.00	3'022'000.00	6'845'610.00	3'099'210.00	6'729'964.55	3'390'760.16
5790	Sozialhilfe	1'335'430.00	1'540'650.00	1'251'640.00	1'620'230.00	1'187'282.00	1'444'508.80
5799	Lastenausgleich Sozialhilfe	7'746'900.00	3'890'300.00	7'386'840.00	3'842'600.00	6'337'595.90	3'458'706.64
5920	Hilfsaktionen im Inland			1		10'000.00	
5930	Hilfsaktionen im Ausland						
6	Verkehr	3'750'310.00		3'929'390.00	376'040.00	3'553'093.00	370'401.45
0.450	Netto Aufwand	410041000	3'384'990.00	1	3'553'350.00	410001000 04	3'182'691.55
6150	Gemeindestrassen	1'334'320.00		1'362'360.00	29'200.00	1'283'383.21	45'379.30
6151	Öffentliche Beleuchtung	217'350.00		272'300.00	27'050.00 160'080.00	244'302.37	30'467.40
6155	Parkplätze	64'270.00		63'220.00		62'155.71	168'259.60
6191	Werkhof	68'330.00		63'200.00	30'800.00	43'827.31	22'293.45
6210	Bahninfrastruktur	24'000.00		24'000.00	001000 00	16'840.30	
6220	Regionalverkehr	66'180.00		134'220.00	29'280.00	59'304.45	001004.00
6290	Öffentlicher Verkehr	88'060.00		· ·	72'710.00	78'366.35	82'924.60
6291	Gemeindeanteil Öffentlicher Verkehr	1'841'570.00		1'887'000.00	201020 00	1'722'759.10	041077 40
6310	Schifffahrt	46'230.00	23'120.00	53'840.00	26'920.00	42'154.20	21'077.10
7	Umweltschutz und Raumordnung	6'861'900.00	6'890'940.00	6'364'550.00	6'084'950.00	5'721'336.75	6'471'123.64
<b>l</b> ′	Netto Aufwand	0 001 900.00	0 090 940.00	6 364 550.00	279'600.00	5 /21 336./5	0 47 1 123.04
	Netto Ertrag	29'040.00		 	279 000.00	749'786.89	
7101	Wasserversorgung	1'734'820.00		1'679'560.00	1'679'560.00	1'551'723.28'	1'551'723.28
7201	Abwasserentsorgung	3'311'720.00		1	2'923'050.00	2'484'556.16	2'484'556.16
7301	Abfall	1'311'410.00		1'291'920.00	1'291'920.00	1'284'314.48	1'284'314.48
7410	Gewässerverbauungen	8'990.00		5'990.00	1201020.00	5'413.20	1 204 0 14.40
7450	Naturgefahren	30'000.00		24'000.00		0 110.20	
7500	Arten- und Landschaftsschutz	00 000.00	1'200.00	21000.00	1'200.00		1'200.00
7501	Fonds für Landschaftsschutz	15'000.00		15'000.00	15'000.00	1	1 200.00
7610	Luftreinhaltung und Klimaschutz			19'710.00	23'040.00	26'376.80 <sup>1</sup>	34'162.00
7690	Bekämpfung von	18'250.00		30'170.00	7'600.00	27'212.10	4'000.00
	Umweltverschmutzung			İ		į	
7710	Friedhof und Bestattung allgemein	281'530.00	120'270.00	249'120.00	103'960.00	233'294.73	122'296.05
7791	Öffentliche Toilettenanlagen	12'610.00		13'460.00		12'110.75	
7792	Hundetoiletten	6'880.00	41'120.00	6'060.00	39'620.00	4'259.40	40'204.67
7900	Raumordnung allgemein	76'690.00	355'400.00	53'690.00		40'523.60	948'667.00
7907	Regionalkonferenzen	54'000.00		52'820.00		51'552.25	
				į		i	
8	Volkswirtschaft	18'750.00		28'740.00	455'340.00	15'587.35	441'161.15
	Netto Ertrag	430'570.00		426'600.00		425'573.80	
8140	Produktionsverbesserungen	300.00		300.00		215.10¦	
	Pflanzen	==== 0 00	401000 00	-14-0-00	401000	010.4.4.00	01454.50
8200	Forstwirtschaft	7'770.00			12'000.00		9'454.50
8500	Industrie, Gewerbe, Handel	7'830.00		7'750.00		6'861.05	
8710	Elektrizität allgemein	į	355'000.00	į	350'000.00	į	351'923.75
8726	Regionale Gasversorgung	0.500.00	82'320.00	0.500.00	93'340.00	21702.00	79'782.90
8730	Nichtelektrische Energie allgemein	2'500.00		2'500.00		2'500.00	
8790	Energie allgemein	350.00		12'720.00		1	
9	Finanzen und Steuern	2'744'150.00	32'777'820.00	4'103'150.00	32'126'870.00	6'974'211.34	32'966'115.43
9				· ·	32 126 670.00		32 900 115.43
9100	Netto Ertrag	30'033'670.00		28'023'720.00	26'948'000.00	25'991'904.09	27/510/202 55
	Allgemeine Gemeindesteuern	171'000.00					
9101	Sondersteuern	12'000.00		1	1'147'000.00	27'144.35	
9102	Liegenschaftssteuern	200.00		a contract of the contract of	2'535'000.00	· ·	
9300	Finanz- und Lastenausgleich	2'182'480.00		· ·	286'240.00	2'337'376.00	278'447.00
9500	Ertragsanteile, übrige	0041000 00	202'000.00		166'000.00		212'340.10
9610	Zinsen	221'090.00			159'460.00		203'997.53
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	157'380.00	514'920.00	93'040.00	517'720.00	289'324.15	522'596.50
	n manzvermoyens			1			
		·					



# Erfolgsrechnung nach Funktionen

Druckdatum:

28.08.2025

Zeit/Visum: 23:05 / sf

	Erfolgsrechnung	Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Konto	Funktionale Gliederung ER	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
9710 9900 9901	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe Nicht aufgeteilte Posten Abschreibung bestehendes Verwaltungsvermögen		4'730.00	1'317'900.00		1'424'395.29 1'317'898.60	
9950 9990	Neutrale Aufwendungen und Erträge Abschluss				363'030.00	875'916.22	363'028.85



## Investitionsrechnung nach Funktionen

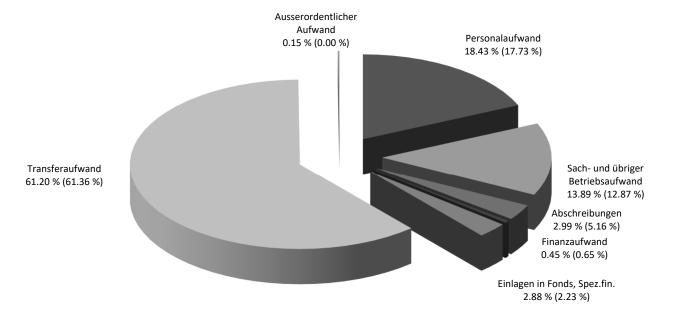
Druckdatum:

28.08.2025

Zeit/Visum: 11:07 / sf

		Budget 2026		Budget 2025		Rechnung 2024	
Konto	Investitionsrechnung Funktionale Gliederung IR	Budge <sup>i</sup> Ausgaben	Einnahmen	Budge Ausgaben	Einnahmen	Recnnur Ausgaben	ig 2024 Einnahmen
TOITO	Turktoriale dilederang in	Ausgaben	Limainici	Ausgaben	Limaninon	Ausgaben	Limaninch
	Total Netto Aufwand	9'764'000.00	619'000.00 9'145'000.00	6'885'000.00	600'000.00 6'285'000.00	5'440'369.33	429'522.10 5'010'847.23
0	Allgemeine Verwaltung Netto Aufwand	250'000.00	250'000.00	580'000.00	580'000.00	138'814.14	138'814.14
0220 0290	Allgemeine Dienste Verwaltungsliegenschaften	250'000.00		150'000.00 430'000.00		138'814.14¦	
1	Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung	 		95'000.00		250'000.00	
1500 1610	Netto Aufwand Feuerwehr Militärische Verteidigung	 		95'000.00	95'000.00	250'000.00	250'000.00
2	Bildung	4'582'000.00		1'949'000.00 <sub> </sub>		1'272'954.92	21'583.90
2120	Netto Aufwand Primarstufe	300'000.00	4'582'000.00	219'000.00	1'949'000.00	1 272 334.32	1'251'371.02
2130 2170	Sekundarstufe I Schulliegenschaften	120'000.00 4'162'000.00		1'730'000.00		1'272'954.92	21'583.90
3	Kultur, Sport und Freizeit Netto Aufwand	; !				2'500'000.00	<b>313'738.20</b> 2'186'261.80
3410 3420	Sport Freizeit	! ! !		 		2'500'000.00	303'738.20 10'000.00
6	<b>Verkehr</b> Netto Aufwand	2'172'000.00	<b>219'000.00</b> 1'953'000.00	1'647'000.00	<b>204'000.00</b> 1'443'000.00	632'888.43	632'888.43
6150 6191	Gemeindestrassen Werkhof	1'656'000.00 516'000.00	219'000.00	1'472'000.00	204'000.00	544'250.78	002 000.40
6220	Regionalverkehr	 		175'000.00		88'637.65	
7	Umweltschutz und Raumordnung Netto Aufwand	2'760'000.00	<b>400'000.00</b> 2'360'000.00	2'614'000.00	<b>396'000.00</b> 2'218'000.00	645'711.84	<b>94'200.00</b> 551'511.84
7101 7201	Wasserversorgung [Gemeindebetrieb] Abwasserentsorgung	942'000.00 1'678'000.00	400'000.00	891'000.00 1'573'000.00	396'000.00	309'377.62 336'334.22	94'200.00
7710	[Gemeindebetrieb] Friedhof und Bestattung allgemein	140'000.00	400 000.00	150'000.00	390 000.00	330 334.22	
		1		       		 	
		; ; ;					

## **Aufwand Budget 2026 (Sachgruppengliederung)**

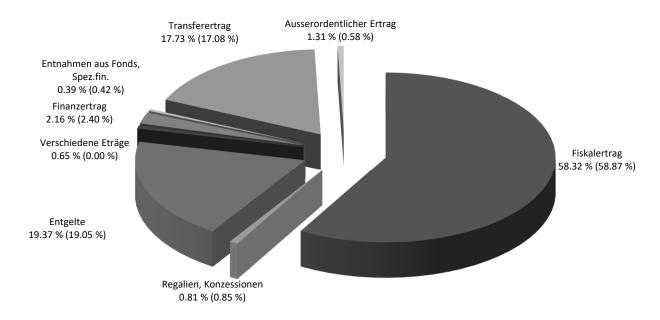


#### Total Aufwand ohne:

- durchlaufende Beiträge
- interne Verrechnungen

Fr. 54'915'940.00 (Fr. 54'324'430.00)

## **Ertrag Budget 2026 (Sachgruppengliederung)**



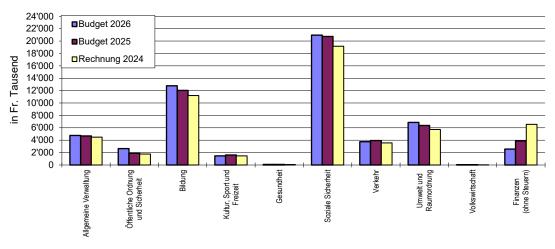
#### Total Ertrag ohne:

- durchlaufende Beiträge
- interne Verrechnungen

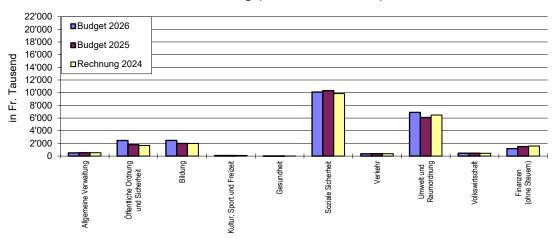
Fr. 54'970'190.00 (Fr. 52'661'400.00)

(in Klammer: Budget 2025)

#### **Bruttoaufwand (nach Funktionen)**



#### **Bruttoertrag (nach Funktionen)**



#### **Nettoaufwand (nach Funktionen)**

